

Stichting Betheljada

Huis waar God voor zorgt



NIEUWSBRIEF NOVEMBER 2019

Stichting Betheljada is een particuliere instelling voor de opvang van kinderen met een meervoudige beperking.

Op geheel eigen wijze geeft deze organisatie in Suriname invulling aan het Internationale Verdrag inzake de Rechten van het Kind. Ons tehuis staat aan de Cornelis Jongbawstraat 55. In 1979 begonnen we hier met de opvang van vier bewoners. Sindsdien is de behoefte aan 24 uur opvang voor kinderen met een ernstige meervoudige beperking alleen maar groter geworden.

Dankzij de hulp van velen-instanties en particulieren-in en buiten Suriname kon het tehuis uitbreiden en heeft nu 34 bewoners. Daarnaast biedt Betheljada dagopvang aan max 20 pupillen met een meervoudige beperking



ALGEMEEN

20.11.1979 - 20.11.2019

Op 20.11.2019 vierde onze Stichting haar bigi yari, 40 jaar. Het was zonnig weer, dus heel aangenaam om deze verjari te herdenken. Wij begonnen met het surinaams volkslied onder leiding van zangeres Chemelda Dielingen, daarop volgend de dienst van dominee Shuster. Kort erna de speeches van respectievelijk: de directeur dhr Lalay, de voorzitter van het bestuur dhr Libretto, vertegenwoordiger van Werkgroep ELVER Betheljada mevrouw Taken, mevrouw Haaksma van Stichting Vrienden van Betheljada in Nederland, dhr Wills vertegenwoordiger van Sociale Zaken, mevrouw Naigi, de moeder van onze bewoner Mark en als slot mevrouw Themen, de ex directrice tevens lid van het bestuur.

Na het formeel programma werd de taart aangesneden en geproost. Het beeld i.v.m. ons 40 jarig bestaan werd onthuld en ook de officiële opening van de cabana met de complimenten van dhr Sodikromo vond plaats.

Het is een hete, drukke en gezellige dag geworden. Bedankt allemaal voor de gelukwensen, de cadeau's en alle lieve woorden.

Namens alle bewoners en personeelsleden.

Persconferentie Body Stress Release

Op 7 november 2019 werd er bij Stichting Betheljada een persconferentie gehouden met practitioner en eigenaresse van Body Stress Release, mevrouw Anika Meijer, practitioner, mevrouw Antonia Schmidt en mevrouw Anke Taken Ribbers verpleegkundige vanuit onze samenwerkingspartner Elver. De directeur, de heer Bryan Lalay kwam hierbij ook aan het woord, en bracht ons 40 jarig jubileum op 20 november 2019 onder de aandacht en deelde zijn mening over de bijzondere techniek; "Body Stress Release". De afgelopen twee weken hebben onze bewoners Body Stress Release behandelingen mogen ontvangen waarbij de resultaten zeer indrukwekkend waren. De practitioners hebben zich in het zweet gewerkt om de sessies zo effectief mogelijk te laten verlopen en met succes! Daarnaast wisten zij bij vele van onze bewoners en pupillen een glimlach te toveren! Wij hopen dat dit mooie werk voortgezet kan worden! Een hartelijke dank en waardering gaat uit naar mevrouw Anika Meijer, mevrouw Antonia Schmidt en mevrouw Anke Taken Ribbers die ons met Body Stress Release in aanraking heeft gebracht.

Onze dank en waardering is groot. Grantangi.

Afscheidsfeest van collega Haidi Schakelaar

Op 28.11.2019 gaf onze collega Haidi haar afscheidsfeest bij onze Stichting. Zij gaat een nieuwe uitdaging aan en draagt het stokje over aan collega Ratna. Haidi heeft meer dan 3 jaren haar krachten en positieve bijdrage geleverd aan onze Stichting. Zij heeft feestelijk haar "laatste werkdag" met collega's en bewoners doorgebracht. Er was lekkere pindasoep, drank, smoothie en een dj aanwezig. Tevens las zij ons haar zelfgemaakte gedicht, speciaal bestemd voor onze bewoners. Zij overhandigde ook een heel leuke collage aan foto's van mooie momenten. Bedankt Haidi voor al de leuke, gezellige en bovenal leerrijke tijden samen. Wij wensen jou heel veel succes toe met jouw nieuwe uitdaging!

Grantangi namens alle bewoners en personeelsleden.

Deelname Cerebrale Parese Symposium

Op zaterdag 30 november 2019 werd er een Cerebrale Parese Symposium en informatie dag gehouden te Marriott Courtyard. Dit was bestemd voor medici,paramedici en andere belangstellenden. Dit werd georganiseerd door Anton De Kom Universiteit i.s.m.het Academisch Ziekenhuis. Het programma bestond uit: een deel voor de medici, paramedici en betrokkenen bij onderwijs, met het oog op multidisciplinair samenwerken en een aantal verdiepende parallelsessies. Tegelijkertijd was er ook een informatiedag voor ouders, verzorgers en belangstellenden georganiseerd. Onze Stichting was er bij en heeft ook geparticipeerd.

Verkoop jubileumtassen: Readytex Souvenirs and Crafts

Personeelslid Olivia Welles opperde het idee om onze tassen ter verkoop aan te bieden bij Ready Tex. Readytex Souvenirs and Crafts ondersteund ons met de verkoop van onze jubileumtassen. Ter info hebben zij onze brochure toegevoegd en doneren zij de gehele opbrengst van de verkoop. Geweldig dat zij ons willen ondersteunen en bijdragen.

Namens alle bewoners, personeelsleden, directie en bestuur van Stichting Betheljada danken wij hartelijk alle betrokkenen van Readytex Souvenirs and Crafts voor hun ondersteuning en betrokkenheid. Dit wordt zeer gewaardeerd.

Wilt u ons ook ondersteunen? Kom dan langs aan de Cornelis Jongbawstraat 55 of breng een bezoekje aan Readytex Souvenirs and Crafts aan de Maagdenstraat 44. De tassen zijn verkrijgbaar voor SRD 25,-

Project hulpmiddelen verhuur & verkoop

Vanaf juli 2019 zijn wij gestart met de verkoop en verhuur van medische hulpmiddelen zoals, rolstoelen, rollators, badstoelen, weegstoelen, ziekenhuisbedden en overige hulpmiddelen. We verkopen en verhuren dit tegen een aantrekkelijke prijs. Voor de Stichting is dit een extra inkomen om de zorg voor de bewoners te kunnen garanderen, en om bedrijven en particulieren de gelegenheid te bieden om gebruik te maken van onze service.

STICHTING BETHELJADA
PROJECT HULPMIDDELEN
VERHUUR & VERKOOP



Cornelis Jongbawstraat 55
Voor meer info:
Tel:+475 921 
Email: info@betheljada.org
www.betheljada.org



INTRA&EXTRAMURAAL

Sinds 14 november 2019 woont Lyentha op woongroep 1. Zij is een meisje van 10 jaar en komt uit Balingsoela, Brokopondo.

ACTIVITEITEN

Uitstapje Palmentuin

Op 1 november 2019 zijn de bewoners en begeleiders van groep 3 voor een uitstapje geweest naar de Palmentuin. Ondanks de hitte hebben ze samen kunnen genieten van de omgeving.

Gefeliciteerd La'isha !

Onze lief lachse La'isha van woongroep 2 is op 14.11.2019 , 11 jaar geworden. Zij heeft samen met haar mentor en verzorgers een rustige en gezellige dag gehad. Hartelijk gefeliciteerd La'isha en wij wensen je heel veel jaren toe. Namens alle bewoners en personeelsleden.

Hiep hiep hoera !

Onze altijd enthousiaste Eashan van groep 2 vierde op 18.11.2019 zijn 18e verjaardag. Het was een gezellige dag geworden vol muziek, lekker eten en taart. Hij werd verwend door zijn lieve familie, mentor en verzorgers. Eashan van harte gefeliciteerd en wij wensen jou nog heel veel jaren toe. Namens alle bewoners en personeelsleden.

Bigi yari Noëlla

Op 15 november 2019 vierde onze "stoere" Noëlla van groep 3 haar bigi yari. Zij is 30 jaar geworden. Zij is samen met haar mentor en verzorgers van de groep naar Zanderij-1 geweest om haar feestje te vieren. Samen hebben zij genoten van het water en de rustige omgeving. Alsnog gefeliciteerd Noëlla en wensen jou het allerbeste toe. Brasas van alle bewoners en personeelsleden. Wij hebben wat indrukken vastgelegd.

Anke en Adri bij 's Lands Hospitaal

Anke en Adri van Werkgroep ELVER Betheljada waren op 21.11.2019 bij 's Lands Hospitaal. Zij hadden verpleegkundige materialen gedoneerd namens Betheljada, die verkregen waren uit donaties van andere organisaties. Deze artikelen worden op Betheljada niet of nauwelijks gebruikt maar waren wel zeer welkom in het ziekenhuis. Materialen worden daar verder verspreid naar andere ziekenhuizen en de artikelen die over datum zijn gaan naar COVAB waar ze voor studenten in opleiding gebruikt kunnen worden bij lesmateriaal.

DONATIES & PROJECTEN

Verjaardag mevrouw Danoe

Op 06 november 2019 trakteerde mevrouw Danoe onze Stichting met heerlijke bamie, groente , vlees en drank . Het is haar verjaardag en had geen zin in feest dus bracht ze onze Stichting een bezoek met de overheerlijke traktatie. Dank u wel mevrouw Danoe voor alle aandacht en moeite naar onze Stichting. Hartelijk gefeliciteerd mevrouw Danoe en alle beste wensen. Namens alle bewoners en personeelsleden.

Donatie voedselpakket van minister Hoefdraad

Op 4 november & 8 november 2019 heeft de Stichting 47 voedselpakketten mogen uitdelen aan personeelsleden.

Deze was afkomstig van minister Hoefdraad. Hierdoor hebben wij met behulp van deze donatie, de financiële druk van onze personeelsleden deels kunnen verlichten. Hartelijk dank minister Hoefdraad namens de directie, maar vooral namens het personeel.

Donatie familie Conijnenberg

Op 8 november 2019 kregen wij bezoek van familie Conijnenberg. Zij hadden nog een paar dagen vakantie in ons geliefd land. Zij vertegenwoordigden ook vrienden en kennissen in Nederland. Zij schonken ons een financiële donatie en brachten rijst en artikelen die wij goed kunnen gebruiken bij de activiteiten groep. Heel bijzonder vinden wij dit allemaal en zijn ontzettend dankbaar voor aandacht, de inzet en donatie..Nogmaals hartelijk dank familie Conijnenberg en vrienden. Aan de familie wensen wij nog een goede reis terug en behouden aankomst. Namens alle bewoners en personeelsleden.

Donatie dozen van Stichting Propieja Suriname

Op 11.11.2019 ontvingen wij van onze trouwe donateur Stichting Propieja Suriname, namens dhr Piet dozen met goederen die wij dagelijks heel goed kunnen gebruiken. Dank u wel meneer Piet voor uw inzet en aandacht naar onze Stichting toe. Namens de bewoners en personeelsleden.

Donatie laptop

Op 11.11.2019 heeft Anke Taken-Ribbers onze Stichting een laptop geschonken. Wij zijn ontzettend blij en dankbaar met deze donatie. Deze laptop zal vooral gebruikt worden in onze trainingsruimte voor presentaties, trainingen etc. Hartelijk dank Anke voor de donatie. Namens alle bewoners en personeelsleden.

Donatie gedenkboom

Kunstenaar de heer Vorswijk van Kelly's Art verraste ons enige tijd geleden met een muurschildering die symbool staat voor o.a onze bewoners. Vanuit Betheljada was er nog een wens om een plek te creëren in de vorm van een gedenkboom waar wij onze bewoners kunnen gedenken als zij heengegaan zijn. De bladeren aan de boom staan hier symbool voor en kunnen worden beschreven. Een heel mooi gebaar en bijzonder dat de heer Vorswijk ons dit kado aanreikt vlak voor ons 40 jarig bestaan. Een gewaardeerd en waardevol kado. Namens alle bewoners, personeel en directie van Stichting Betheljada danken wij kunstenaar, de heer Vorswijk en overige betrokkenen voor dit bijzondere geschenk.

Donatie ZieZo fonds

Vandaag zijn Anke en Adri van Elver op stap geweest om potten, en overig keukengerei aan te schaffen die namens het ZieZo fonds zijn gedoneerd.

Namens alle bewoners, personeelsleden, directie en bestuur van Stichting Betheljada bedanken wij alle betrokkenen van het ZieZo fonds voor de donatie, Anke en Adri voor de inspanningen en Jagdies en Gaytrie Sadhoe Oediet-Dhoebe van firma Doebe Outlets voor hun felicitaties omtrent ons aankomend 40 jarig jubileum op 20 november a.s. Het keukengerei wordt dankbaar in gebruik genomen en komt goed van pas. Een mooi kado zo vlak voor ons 40 jarig bestaan.

Donatie Stichting Fernandes Social Foundation

Op dinsdag 19 november 2019, lanceerde de Rotary Club Paramaribo Central haar community service project. Op die avond, de owroe jari van onze Stichting mochten wij een cheque van Stichting Fernandes Social Foundation ontvangen dit ter gelegenheid van de eredoctoraat van Mr. Dr. Hans Lim A Po. Deze cheque werd vol enthousiasme en heel feestelijk overhandigd. Dankbaar zijn wij met deze aandacht en donatie. Wij zullen met deze cheque de aankoop doen van een nieuwe lift en wat onderhoudswerkzaamheden verrichten van onze dagopvang.

Gran tangi aan alle betrokkenen van Stichting Fernandes Social Foundation en Rotary Club Paramaribo Central die zich hiervoor hebben ingezet en ingespannen om dit project gerealiseerd te krijgen. Namens alle bewoners en personeelsleden.

Donatie van groep collega's afdeling Exploratie van Staatsolie

Vol enthousiasme kwam een groep collega's van de afdeling Exploratie van Staatsolie, o.l.v. Corine Tonawi, onze Stichting verrassen met een bezoek en een schenking van goederen. Dit alles vond plaats op 15.11.2019. Er werd een korte speech gegeven bij het afdragen van hun schenking en bij de rondleiding kregen wij alleen lovende woorden te horen. Wij zijn allen ontzettend blij en dankbaar voor deze aandacht en donatie.

Nogmaals hartelijk dank Corine Tonawi en collega's !

Namens alle bewoners en personeelsleden.

Donatie van Stichting vrienden van Betheljada in Nederland

Adrie Haaksman van Stichting Vrienden van Betheljada in Nederland heeft i.v.m. het 40 jarig bestaan van onze Stichting een beeld gemaakt en ontworpen. Deze is op 20.11.2019, onze bigi jari dag onthuld. Wij zijn heel trots om zo'n prachtig kunststuk te hebben in onze tuin en elke dag te kunnen bezichtigen. Tevens kregen alle personeelsleden een giftcard van Kirpalani als cadeau. Wij zijn bijzonder dankbaar voor deze donatie en aandacht naar onze Stichting toe.

Nogmaals hartelijk dank namens de bewoners en personeelsleden.

Donatie hangmatten

Op 22.11.2019 deed Anke Taken - Ribbers van ELVER nog de laatste inkopen met het laatste budget van de ZieZo fonds. Zij doneerde aan onze Stichting 3 hangmatten die wij uiteraard goed kunnen gebruiken voor onder de cabana.

Goed idee was dat Anke. Hartelijk dank namens de bewoners en personeelsleden.

Adoptie van een kind

Namens werkgroep Betheljada ELVER heeft Anke Taken, het prachtige bedrag van €1000,- overhandigd aan onze Stichting op 20.11.2019. Zij hebben dit geld ingezameld voor de adoptie van een kind. Wij zijn ontzettend dankbaar voor deze goede intentie en donatie. Grantangi namens alle bewoners en personeelsleden.

Donatie taart van Gow2

Onze Stichting vierde op 20 november 2019 het 40 jarig jubileum. In verband hiermee kregen wij een taart van SLM catering gedoneerd namens dhr Soeltan van GOW2. Wij

hebben allen lekker mogen smullen van de taart. Alsnog hartelijk dank Gow2 en SLM Catering voor deze donatie. Namens alle bewoners en personeelsleden.

Voor overige donaties en schenkingen die zijn ontvangen verwijzen wij graag naar onze facebook pagina. <https://www.facebook.com/HuizeBetheljada/>

TRAININGEN

Informatie avond bij Stichting Betheljada

Op vrijdag 22.11.2019 organiseerde Stichting Betheljada i.s.m. ELVER uit Nederland een informatie avond. Deze informatie avond was bestemd voor ouders/ verzorgers althans iedereen die kennis wou opdoen over mensen met een beperking of een ernstige meervoudige

beperking. De spreker van de middag was Drs. Roy Bannink, hij is als arts verbonden bij ELVER voor verstandelijke gehandicapten in Nederland. Er werden verschillende onderwerpen besproken als: epilepsie, Obstipatie (verstopping), Osteoporose (botontkalking), Spasticiteit, gehoorproblemen, visusproblemen (problemen met zien), zuurbranden en slaapproblemen. Het was een leerrijke avond. Wij hebben wat indrukken vastgelegd.

Ervaar het maar training

Trainingen zijn er en worden gegeven om onze medewerkers te kunnen ontwikkelen en dienen soms ook als een refreshment. De bedoeling is om dan de bewoners beter te begrijpen en als medewerker jezelf te kunnen plaatsen in de schoenen van iemand met een beperking. Zo is er op 28 november 2019 gestart met de laatste groep "groep 3" die de training: Ervaar het maar methode zal volgen. Deze training duurt tot 16 december 2019. "Ervaar het maar " is een methodische werkwijze voor het stimuleren van de motoriek, de zintuigen en de communicatie in de begeleiding van mensen met een ernstige meervoudige verstandelijke beperking. De dames: Lygia, Sharvanie, Shaïesta en Mariska zijn reeds begonnen met de training en daarna volgen ook de andere medewerkers.

Bewoner vertelt

Ik ben Noëlla en op 15 november 2019 vierde ik mijn bigi yari, ik ben 30 jaar geworden. Tesamen met mijn mentor moeder Whitney en een ieder van groep 3 heb ik mijn jaardag gevierd op Zanderij 1. Ik woon sinds 2008 bij Stichting Betheljada en ik heb het helemaal naar mijn zin. Ik heb een zus die Fenny heet die me vaker komt bezoeken. Ik houd van lekker eten, zwemmen, wandelen, mode maken, zingen, muziek, dansen, knuffelen, slapen, schommelen, haren kammen en niet te vergeten de ballenbak. Ik houd niet ervan als men tegen mij schreeuwt, mij geen aandacht schenkt aan me, ik mijn eten niet op tijd krijg en ik me niet vrij kan bewegen. Ik kan lopen en zelfstandig eten, ik kan in een rolstoel zitten en mijzelf voortbewegen, ik kan goed horen en zien. Als ik iets minder leuk vind dan kan ik knijpen of slaan. Maar ik heb maar een klein hartje en wil gewoon gezien worden.

Interview van de maand November met:

Kan je vertellen wie Haidi Schakelaar- Riedewald is ?

Ik ben 39 jaar oud en vanaf 2018 getrouwd met Wim. Ik woon al 4,5 jaar in Suriname en hou van schrijven, de natuur en rust.

Wat is jouw werk geweest bij Betheljada?

In 2016 ben ik gestart als Coördinator bij de activiteiten begeleiding. Daarna als maatschappelijk werkster en staflid en daarna rolde ik in de laatste 2 jaar in de functie als Extramurale zorg medewerker en Public Relations.

Wat is extramurale zorg?

Alle binnenkomende aanmeldingen van nieuwe cliënten behandelen, huis bezoeken afleggen, intake gesprekken voeren en cliënt dossiers onderhouden.

Ook houd de extramurale zorg in het onderhouden van externe contacten onderhouden van contact met donateurs, de aanmeldingen en het begeleiden van stagiaires en vrijwilligers en het contactonderhoud met soortgelijke instellingen en samenwerkingspartners.

Onder de werkzaamheden betreffende Public Relations valt alle reclame of nieuws dat geschiedt via nieuwsbrieven , facebook, de website en de contacten/interviews met de pers.

Hoe lang heb je gewerkt bij Betheljada?

Ik heb precies 3 jaar en 3 maanden gewerkt bij Betheljada.

Wat voor gevoel had je toen je voor het eerst bij Betheljada was?

Het was even slikken om de bewoners en pupillen te zien, je wordt hier natuurlijk niet dagelijks mee geconfronteerd, maar ik voelde mij hierdoor juist getriggerd om een nieuwe boost aan de activiteitenafdeling te geven waarmee we bijdragen aan het welzijn van de bewoners.

Hoe heb je jouw collega's ervaren?

Ik heb de samenwerking met de collega's als gezellig en leerzaam ervaren. Toen ik pas in Suriname kwam was ik vaak alleen, door contact met mijn collega's leerde ik de Surinaamse cultuur kennen. Na een aantal jaren van samenwerken ben ik ook gehecht aan ze geraakt.

Hoe bedoel je pas in Suriname?

In 2014 was ik voor ik voor het eerst in Suriname om vrijwilligers werk te doen en kinderyoga te geven op scholen. In het vrijwilligers/studentenhuis waar ik toen verbleef heb ik Wim ontmoet. Een vriendin in Nederland maakte nog een grap dat ik niet meer terug zou keren na deze vrijwilligerstrip en ik een schatje zou "vinden" als ik naar Suriname zou gaan. En inderdaad wat als vakantie liefde begonnen is, is nu echte liefde geworden.

Heb je een favoriet onder de bewoners of pupillen?

Ja toch wel, dan kies ik voor Zamani . Er waren tijden dat ik het zo druk had en in mijn hoofd voornamelijk bezig was waarbij ik dus door de ruimte van de dagopvang liep en iedereen voorbij liep, tevens soms ook collega's. Zamani herinnert je steeds eraan: "kijk ik ben er en maak tijd vrij voor me". Al is het maar een glimlach of een warme brassa. Aan hun gezichten zie je dat ze zo blij zijn met de aandacht, als is die aandacht maar een fractie van een seconde. Ze verdienen natuurlijk veel meer aandacht.

Wat is het hoogtepunt dat je bij Betheljada heb meegemaakt?

Het jaarlijkse uitstapje vond ik altijd gezellig, het voelde een beetje als een schoolreisje van vroeger. Iedereen participeert en je leeft ernaar toe. En dan heb je uiteindelijk ook tijd voor mekaar. Ik vond het leuk om op zulke momenten met de bewoners bezig te zijn in het water, dat is even wat anders dan op het kantoor zitten.

Minder leuke ervaringen gehad bij Betheljada?

Het was bij een opname van een nieuwe bewoner, die zo ondervoed en onverzorgd was. Zij was na 2 dagen overleden. Dat was heel verschrikkelijk.

Wat voor boodschap heb je voor de lezers?

Dat er voor nu en in de toekomst meer aandacht gegeven mag worden aan deze doelgroep. Dat de bewoners en pupillen allang niet meer achter gesloten deuren en ramen zitten. Zij zijn deel van de maatschappij en hebben net zoveel recht op een waardig bestaan als ieder ander en mogen gezien worden.

Tot slot heb ik nog een fragment uit mijn gedicht waarin ik probeer door de ogen van een bewoner/pupil te kijken :

Mijn verborgen glimlach

Tussen de tralies door kijk ik naar het terrein buiten en roep heel hard zonder geluid, zie mij, groet mij, geef mij een brassa, ik heb je aandacht , je liefde en attentie nodig. Maar ik kan het niet verwoorden ik kan het niet zeggen. Ik kan het alleen maar uitbeelden met mijn verborgen glimlach. Verborgen omdat niet een ieder me in de maatschappij ziet en verborgen onder misschien wel pijn en verdriet. Of verborgen omdat ik naar je lach maar jij het niet ziet.

Als ik jou zie, licht ik op van binnen en begint mijn hart te dansen, mijn ogen gaan schitteren en mijn mondhoeken gaan omhoog, mijn hele gezicht begint te glimmen behalve op sommige momenten, momenten waarin ik pijn heb die niemand kan begrijpen, niemand kan voelen en niemand kan horen, die pijn komt bij mij overprikkeling soms op een destructieve manier naar buiten. Niemand die het ziet, behalve jij, jij herkent het aan mijn verborgen glimlach.

Jouw hand op mijn hoofd, jouw hand op mijn schouder, jouw hand in de mijne. Hoor mij, zie mij, wees bij mij, ik ben niet eng of gevaarlijk, ik doe je geen pijn, ik geef je alleen mijn verborgen glimlach als je gewoon bij mij wilt zijn.

Jij die altijd naar me toekomt als je langsloopt en me aanraakt, jij die altijd naar me lacht. Het grootste compliment dat je mij gaf en kunt geven is onvoorwaardelijke liefde en respectvolle aandacht. Alleen jij, ja jij hoort, voelt en ziet mijn verborgen glimlach.